

联合国
安全理事会



41
80
Distr.
GENERAL

S/20695
20 June 1989

CHINESE

ORIGINAL: ARABIC

1989年6月20日

伊拉克常驻联合国代表给秘书长的信

奉我国政府指示，谨向你通报伊朗军队违反停火规定的事件如下：

1. 1989年5月29日14时45分，看到一辆伊朗翻斗车载运20名士兵，在距我第三军部队800米处（座标931842）下车。
2. 1989年5月29日15时20分，看到一辆伊朗翻斗车载运30名士兵，在距我第三军部队800米处（座标931841）第一道伊朗土堤上部署。
3. 1989年5月30日9时20分，看到五名士兵在距我第一军部队3公里处（座标368846）挖掘一道战壕。
4. 1989年5月30日17时55分，看到估计15人的一批伊朗武装部队人员在距我第二军部队300米处（座标540535）挖一条10米长的滑坡战壕，并建造三个射击哨所。
5. 1989年5月30日17时45分，看到两辆卡车在我第六军部队前方处（座标604727）卸土，并有一辆挖土机在平整土地。
6. 1989年5月30日15时10分，看到一辆伊朗翻斗车载运白砖块，在距我第六军部队1200米处（座标582721）卸下。

7. 1989年5月31日7时45分,看到一名伊朗士兵在距我第六军部队1200米处(座标582721)爬上一根电线杆,携带双筒望远镜观察我部队。

8. 1989年5月31日7时35分至11时20分,观察到配有两辆挖土机、一辆推土机、一辆压路机和九辆翻斗车的一队伊朗士兵在距我第七军部队700至1000米处(座标345588、298673和363597)加固和整修道路。

9. 1989年5月31日9时20分至9时50分,观察到配有三辆挖土机、一辆压路机和14辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队700至2500米处(座标419547和524378)加固沿阿拉伯河的道路。

10. 1989年5月31日6时整至9时30分,观察到配有一辆挖土机和三辆翻斗车的一队伊朗士兵在距我第七军部队800至1000米处(座标695144和648157)加固一条道路。

11. 1989年5月31日17时整,伊朗方面在距我第一军部队2公里处的2617号山丘(座标063053)架了一架单相机枪。

12. 1989年5月31日19时05分,看到两辆公共汽车载运一批伊朗士兵靠近距我第七军部队700米处(座标304627)Hawz Abadan河岸。

13. 1989年5月31日18时15分,观察到配有六辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队900米处(座标648158)加固道路。

14. 1989年6月1日,伊朗方面在距我第五军部队1公里处(座标888986和907985)建新阵地。

15. 1989年6月1日6时30分至7时05分,观察到配有两辆挖土机、一辆推土机和14辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队900至1100米处(座标656158、648158和695144)加固道路。

16. 1989年6月1日17时30分,观察到配有一辆压路机和两辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队900米处(座标366597)加固和整修一条道路。

17. 1989年6月1日8时40分至9时10分,观察到配有一辆平路机和四辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队900米处(座标321573)整修道路。

18. 1989年6月1日8时40分,伊朗方面在距我第七军部队700米处(座标237718)建了一个五包沙袋高2米直径的阵地。

19. 1989年6月1日6时30分,观察到配有两辆推土机和七辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队650米处(座标417549)加固一条道路。

20. 1989年6月2日8时20分至11时15分,观察到配有一辆挖土机、一辆平路机、一辆压路机和五辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队700至800米处(座标298663和314578)整修一条道路和加固一个障碍工事。

21. 1989年6月2日19时整,观察到配有六辆挖土机、一辆推土机、一辆压路机和18辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队700至1500米处(座标417549和518372)运土和加固一条道路。

22. 1989年6月2日6时45分至8时38分,观察到配有两辆挖土机、一辆推土机、两辆压路机和十二辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队800至2000米处(座标592195、648157和695144)加固道路。

23. 1989年6月2日17时55分,观察到配有一辆挖土机、一辆推土机、三辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队700米处(座标363596)加固和整修道路。

24. 1989年6月3日7时,观察到配有一辆挖土机、一辆推土机、四辆翻斗车、一辆水槽车和两辆卡车的一队伊朗工兵在距我第七军部队900米处(座标321574)加固和整修道路。

25. 1989年6月3日11时40分, 看见距我第七军部队2.5公里处的Zawfalah(3164)地区有一架伊朗直升飞机。

26. 1989年6月3日9时50分至10时55分, 观察到配有两辆挖土机、一辆压路机、一辆平路机和14辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队700至1500米处(座标419547)加固道路。

27. 1989年6月3日7时至10时, 观察到配有两辆挖土机、一辆推土机、两辆压路机和十六辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队800至1400米处(座标587191、665144和648157)加固道路。

28. 1989年6月3日9时45分, 看见五名士兵在距我第二军部队1公里处(座标063875)加固阵地。

29. 1989年6月3日20时10分, 看见距我第三军部队700米处(座标920972)有一只载有三人的伊朗船。

30. 1989年6月3日18时15分, 两名配有双筒望远镜的士兵走到距我第三军部队500米处(座标989739)。

31. 1989年6月3日18时50分, 看见配有一辆拖拉机的六名士兵在距我第三军部队1000米处(座标927864)伊朗的第一道土堤上用水泥砖块修筑一个警卫哨所。

32. 1989年6月3日17时20分, 伊朗方面在距我第三军部队1700米处(座标001748)的伊朗土堤上架了一挺机枪。

33. 1989年6月3日19时, 观察到配有一辆挖土机、一辆推土机和一辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队800米处(座标364596)加高土堤。

34. 1989年6月3日13时20分至18时, 观察到配有一辆推土机和六辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队800米处(座标634159)加固道路。

35. 1989年6月3日15时20分, 看见距我第七军部队2.5公里处(座标483503)有一架伊朗直升飞机。

36. 1989年6月3日13时10分, 看见距我第七军部队800米处(座标692141)有两只伊朗船。

37. 1989年6月3日13时20分, 观察到距我第七军部队600米处(座标546242)的阿拉伯河岸上有四名士兵。

38. 1989年6月4日10时30分, 伊朗方面在我第三军部队前方(座标0996)修筑三个新的阵地。

39. 1989年6月4日20时30分, 看见在距我第五军部队1公里处(座标927844)有四辆伊朗车(两辆越野车、两辆卡车)载有共约40名士兵。其中一辆卡车载有一挺重机枪。

40. 1989年6月3日7时20分至8时, 观察到配有两辆挖土机、两辆推土机、一辆压路机、十二辆翻斗车和两辆民用车辆的一队伊朗工兵在距我第七军部队800至900米处(座标331574和318574)加固和整修道路以及加固一道土堤。

41. 1989年6月4日6时25分至8时45分, 观察到配有两辆挖土机、一辆推土机、一辆平路机和十四辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队800至1400米处(座标695144、645158和587190)加固道路。

42. 1989年6月4日9时30分至10时30分, 看见三至四人一组的三组伊朗士兵在距我第七军部队600至800米处(座标548229、546229和547219)修筑三个两米长、两米宽、一米高的警卫哨所。

43. 1989年6月4日7时20分至10时, 看见配有一辆挖土机、一辆推土机、两辆压路机和二十六辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队700至1500米处(座标448507、420546和419547)加固道路。

44. 1989年6月4日12时30分, 六名伊朗部队人员在距我第一军阵地1公里处(座标951117)开火。

45. 1989年6月4日18时40分至19时,看到每队由五至六名士兵组成的两队伊朗部队人员在距我第七军部队700至800米处(座标550218和549220)修建两座2米长、2米宽和1.5米高的警卫哨所。

46. 1989年6月5日6时30分至7时15分,观察到配有一辆挖土机、一辆压路机和10辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队1400米处(座标695144和587190)加固道路。

47. 1989年6月5日8时至8时15分,观察到配有两辆推土机和五辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队700米处(座标321574和230724)整修道路。

48. 1989年6月5日9时35分至11时,观察到配有两辆挖土机和18辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队700米至800米处(座标423545和519547)运土和加固道路。

49. 1989年6月5日18时50分至19时,看到配有四辆挖土机、一辆压路机、14辆翻斗车和一辆运货车的一队伊朗工兵在距我第七军部队800米至900米处(座标645157和568197)加固道路。

50. 1989年6月5日7时至8时30分,观察到配有一辆挖土机和11辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队800米至1400米向位于座标648157处的道路运土,并加固位于座标587191处的一条道路。

51. 1989年6月5日19时,观察到配有五辆翻斗车和一辆油罐车的一队伊朗工兵在距我第七军部队700米处(座标419547)加固道路。

52. 1989年6月5日18时45分,看到五名士兵在距我第三军部队1000米处(座标927864)的伊朗土堤上挖掘射击阵地。

53. 1989年6月5日19时45分,看到四名士兵在距我第三军部队1000米处(座标928858)的伊朗土堤上挖掘射击阵地。

54. 1989年6月6日8时15分至9时20分,观察到配有一辆挖土机、两辆推土机、四辆翻斗车和两辆越野车的一队伊朗工兵在距我第七军部队700米处(座标229724和320574)加固并整修道路。

55. 1989年6月6日10时20分,看到四名士兵在距我第七军部队600米处(座标287693)卡隆河以北用沙袋修理原有的阵地。

56. 1989年6月6日8时至9时45分,观察到配有一辆挖土机和13辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队700米至800米处从座标508387处运土,加固座标520545处的一条道路。

灌水行动

伊朗方面仍然继续向我第三军部队和在我军事部队障碍工事前面进行灌水行动。下列日期的水位如下:

57. 1989年5月31日:

座标907022至913876, 115—180厘米;

座标913876至989731, 10—170厘米;

座标678327至912291, 20—100厘米;

座标912291至907022, 10—100厘米。

58. 1989年6月1日:

座标907022至913876, 115—180厘米;

座标913876至989731, 10—165厘米;

座标678327至912291, 20—110厘米;

座标912291至907022, 10—100厘米。

59. 1989年6月2日:

座标907022至913876, 115-180厘米;

座标913876至989731, 10-165厘米;

座标678327至912291, 25-110厘米;

座标912291至907024, 10-100厘米;

60. 1989年6月3日:

座标907022至913876, 115-180厘米;

座标913876-989731, 10-165厘米;

座标678327至912291, 15-110厘米;

座标912291至907022, 10-100厘米.

61. 1989年6月4日:

座标907022至913876, 115-170厘米;

座标913876至989731, 10-155厘米;

座标678327至912291, 20-110厘米;

座标912291至907022, 10-100厘米.

62. 1989年6月5日:

座标907022至913876, 115-170厘米;

座标913876至989731, 10-155厘米;

座标678327至912291, 14-110厘米;

座标912291至907022, 10-100厘米.

63. 1989年6月6日:

座标907022至913876, 115-170厘米;

座标913876至989731, 10-155厘米;

座标678327至912291, 15-110厘米;

座标912291至907022, 10-100厘米.

请将本信作为安全理事会的文件分发为荷。

常驻代表

伊斯马特·基塔尼(签名)
